

**VERORDENING (EG) Nr. 573/97 VAN DE COMMISSIE****van 26 maart 1997****tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1382/96 houdende opening van een  
tariefcontingent voor de invoer van bevroren rundvlees, bestemd voor verwerking**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese  
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1095/96 van de Raad van  
18 juni 1996 betreffende de tenuitvoerlegging van de  
concessies in de lijst CXL die is opgesteld naar aanleiding  
van de voltooiing van de onderhandelingen in het kader  
van artikel XXIV, lid 6, van de GATT<sup>(1)</sup>, en met name op  
artikel 1, lid 1,

Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 1382/96 van de  
Commissie<sup>(2)</sup> en tariefcontingent van 50 700 ton bevroren  
rundvlees, bestemd voor verwerking, geopend is voor de  
periode van 1 juli 1996 tot 30 juni 1997; dat dit contin-  
gent na afronding van de in het kader van artikel XXIV,  
lid 6, van de GATT gevoerde onderhandelingen, waarvan  
de verbintenissen op 1 januari 1996 zijn ingegaan, met  
een tot nu toe niet in aanmerking genomen hoeveelheid  
van 350 ton verhoogd moet worden;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatre-  
gelen in overeenstemming zijn met het advies van het  
Comité van beheer voor rundvlees,

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in  
elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 maart 1997.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

In artikel 1 van Verordening (EG) nr. 1382/96 wordt het  
onderstaande lid 2 bis ingevoegd:

„2 bis. Een extra hoeveelheid van 350 ton  
bevroren rundvlees, uitgedrukt in equivalent vlees met  
been, wordt toegevoegd aan de in lid 1 vermelde  
hoeveelheid. Deze hoeveelheid wordt gesplitst over-  
eenkomstig het bepaalde in artikel 6.”

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de derde dag  
volgende op die van haar bekendmaking in het *Publika-  
tieblad van de Europese Gemeenschappen*.

*Voor de Commissie*

Franz FISCHLER

*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB nr. L 146 van 20. 6. 1996, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 179 van 18. 7. 1996, blz. 12.